

PROBA OROKORRA

2010eko PROBA

FRANTSESA

PROBA

ERANTZUNAK





LA MONDIALISATION

Forum internet

On trouve sur internet des forums sur toute sorte de sujets.

Les messages suivants sont extraits d'un forum consacré à la mondialisation.

Pour chaque message dites:

- a) si l'auteur est plutôt pour ou plutôt contre la mondialisation.
- b) justifiez votre réponse par une phrase.

Message de: SIRROCO

- Partout dans le monde, les Américains imposent leurs règles: libéralisation maximale, réduction des dépenses publiques, baisse des coûts de la main d'œuvre, flexibilité du travail, etc.

Message de: CAMEROUN

- Dans le domaine sportif, chacun joue dans sa catégorie. On n'imagine pas l'équipe championne du monde de football affronter un petit club amateur. Alors, comment se fait-il que les entreprises de tous pays et de toutes catégories s'affrontent sur un même terrain? Les règles du jeu sont faites par et pour les plus forts.

Message de: GAVROCHE

- Certains prétendent qu'avec la mondialisation, la culture américaine s'impose partout. Mais il ne faut pas exagérer. On ne mange pas la même chose dans tous les pays. On n'écoute pas la même musique. On ne va pas dans les mêmes églises. On ne parle pas la même langue. On ne s'habille pas de la même façon. Etc.

Message de: NELLY

- Grâce au libre-échange, la liberté des marchés nous amène la concurrence. Donc des produits moins chers et de meilleure qualité.



Message de: ALEX

- Avec la libre circulation des capitaux, on peut, en quelques secondes, transférer des millions d'euros à l'autre bout du monde. Les États ne contrôlent plus rien. Résultat : le citoyen de base, comme moi, élit des représentants qui n'ont plus aucun pouvoir. Vive la mondialisation !

Message de: ANNABELLE

- Le problème, c'est que la concurrence *entraîne** une course folle à la productivité. On n'hésite pas à *nuire** à la santé des gens et à l'environnement. Tous les moyens sont bons pour gagner de l'argent.

Message de: INES

- La mondialisation m'a apporté un boulot chez Carrefour. Avec la mondialisation, des entreprises multinationales se sont installées dans mon pays et ont créé des emplois. Vive la mondialisation!

Message de : LILI

- Chaque pays se spécialise dans ce qu'il sait le mieux faire. Au bout du compte, la mondialisation nous permet de créer plus de richesses.

nuire = détruire, ruiner

entraîner = amener, conduire, provoquer

boulot = travail, emploi



1.- Compréhension écrite. (4 points)

Lisez les messages ci-dessus et répondez:

Message de	pour	contre	justification
Sirroco			
Cameroun			
Gavroche			
Nelly			
Alex			
Annabelle			
Inès			
Lili			



2.- Lexique / Structure. (2 points)

Cochez sur chaque fiche la réponse qui vous paraît exacte:

(les fiches sont indépendantes)

2.1.- Vous avez du café à la maison? Non, nousachèterons un paquet au Carrefour.

- A. l'
- B. en
- C. leur
- D. nous

2.2.- Vous êtes chez des amis; vous cassez un verre, vous dites :

- A. pardon
- B. ce n'est rien
- C. je vous en prie
- D. je suis désolé(e)

2.3.- Du 21 mars au 20 juin on estprintemps

- A. au
- B. en
- C. dans le
- D. le

2.4.- Vous avez quelque chose à déclarer?

Non, je n'ai à déclarer.

- A. jamais
- B. plus
- C. rien
- D. jamais

3.- Expression écrite. (4 points)

D'après vous, quelles sont les conséquences, les avantages et les inconvénients de la mondialisation?

Expliquez, en justifiant votre opinion, si vous êtes d'accord avec ce que disent les participants à ce forum. (100 mots).



SOLUCIONARIO FRANCÉS (Mayo 2010)

LA MONDIALISATION

Forum internet

On trouve sur internet des forums sur toute sorte de sujets.

Les messages suivants sont extraits d'un forum consacré à la mondialisation.

Pour chaque message dites:

- si l'auteur est plutôt pour ou plutôt contre la mondialisation.
- justifiez votre réponse par une phrase.

Message de: SIRROCO

- Partout dans le monde, les Américains imposent leurs règles: libéralisation maximale, réduction des dépenses publiques, baisse des coûts de la main d'œuvre, flexibilité du travail, etc.

Message de: CAMEROUN

- Dans le domaine sportif, chacun joue dans sa catégorie. On n'imagine pas l'équipe championne du monde de football affronter un petit club amateur. Alors, comment se fait-il que les entreprises de tous pays et de toutes catégories s'affrontent sur un même terrain? Les règles du jeu sont faites par et pour les plus forts.

Message de: GAVROCHE

- Certains prétendent qu'avec la mondialisation, la culture américaine s'impose partout. Mais il ne faut pas exagérer. On ne mange pas la même chose dans tous les pays. On n'écoute pas la même musique. On ne va pas dans les mêmes églises. On ne parle pas la même langue. On ne s'habille pas de la même façon. Etc.



Message de: NELLY

- Grâce au libre-échange, la liberté des marchés nous amène la concurrence. Donc des produits moins chers et de meilleure qualité.

Message de: ALEX

- Avec la libre circulation des capitaux, on peut, en quelques secondes, transférer des millions d'euros à l'autre bout du monde. Les États ne contrôlent plus rien. Résultat : le citoyen de base, comme moi, élit des représentants qui n'ont plus aucun pouvoir. Vive la mondialisation !

Message de: ANNABELLE

- Le problème, c'est que la concurrence *entraîne** une course folle à la productivité. On n'hésite pas à *nuire** à la santé des gens et à l'environnement. Tous les moyens sont bons pour gagner de l'argent.

Message de: INES

- La mondialisation m'a apporté un boulot chez Carrefour. Avec la mondialisation, des entreprises multinationales se sont installées dans mon pays et ont créé des emplois. Vive la mondialisation!

Message de : LILI

- Chaque pays se spécialise dans ce qu'il sait le mieux faire. Au bout du compte, la mondialisation nous permet de créer plus de richesses.



nuire = détruire, ruiner

entraîner = amener, conduire, provoquer

boulot = travail, emploi

1.- Compréhension écrite. (4 points). 0,5 pour message: 0,25 pour/contre, et 0,25 la justification logique (même avec des fautes de grammaire)

Lisez les messages ci-dessus et répondez:

Message de	pour	contre	justification
Sirroco		X	Ce sont les américains les plus puissants et ils imposent les conditions (règles) qui leur sont favorables à eux.
Cameroun		X	Si dans le domaine sportif, chacun joue dans la catégorie qui lui correspond, pour les entreprises, la concurrence devrait être pareille. Si non le plus forts dirigent le jeu à leur convenance.
Gavroche	X		La culture américaine est très étendue mais les différences et les atouts de chaque pays n'ont pas été détruits, ils existent.
Nelly	X		La concurrence est toujours positive pour améliorer les prix et la qualité des produits.
Alex		X	Ce sont les capitaux qui contrôlent tout dans ce monde Les représentants élus démocratiquement (les gouvernements) n'y peuvent rien faire.
Annabelle		X	La libre concurrence peut justifier la fin « gagner davantage » sans évaluer les moyens utilisés et leurs conséquences.
Inès	X		La mondialisation crée des emplois dans les pays choisis qui n'en avaient pas.
Lili	X		Chaque pays peut utiliser ses atouts dans la compétence mondiale et, bien géré, ce fait peut créer des richesses pour lui.



2.- Lexique / Structure. (2 points): 0,5 PAR FICHE

Cochez sur chaque fiche la réponse qui vous paraît exacte:
(les fiches sont indépendantes)

2.1.- Vous avez du café à la maison? Non, nousachèterons un paquet au Carrefour.

- A. l'
- B. en**
- C. leur
- D. nous

2.2.- Vous êtes chez des amis; vous cassez un verre, vous dites :

- A. pardon
- B. ce n'est rien
- C. je vous en prie
- D. je suis désolé(e)**

2.3.- Du 21 mars au 20 juin on estprintemps

- A. au**
- B. en
- C. dans le
- D. le

2.4.- Vous avez quelque chose à déclarer?

Non, je n'ai à déclarer.

- A. jamais
- B. plus
- C. rien**
- D. jamais

3.- Expression écrite. (4 points)

D'après vous, quelles sont les conséquences, les avantages et les inconvénients de la mondialisation?

Expliquez, en justifiant votre opinion, si vous êtes d'accord avec ce que disent les participants à ce forum. (100 mots).



Critères:

Idées claires : conséquences, avantages, inconvénients	1 point
Bien justifiées	1 point
Correction grammaticale	1 point
Richesse lexicale	1 point

CORRESPONDENCIA ENTRE LAS PREGUNTAS DE LA PRUEBA Y LOS INDICADORES DE CONOCIMIENTO

PREGUNTA	INDICADOR DE CONOCIMIENTO
1	1.1, 2.1, 3.1
2	1.5, 2.6, 3.7
3	1.3, 1.4, 1.5 2.4, 2.6 3.4, 3.5, 3.7

Aclaración: los indicadores: 1.2, 2.2, 2.3, 3.2, y 3.3 se refieren a la comprensión y expresión de la lengua oral que no se incluyen en la prueba.

Los indicadores 2.5 y 3.6 se refieren al periodo de aprendizaje (utilización de diccionario) que tampoco se miden en la prueba.